

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不會就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



**CHINA GOLD INTERNATIONAL RESOURCES CORP. LTD.**

**中國黃金國際資源有限公司**

(根據加拿大英屬哥倫比亞法例註冊成立的有限公司)

(香港股份代號: 2099 及 5775)

(多倫多股份代號: CGG)

### 短暫停牌

中國黃金國際資源有限公司(「本公司」)之要求，本公司的股份及債券買賣於二零一七年三月三十一日(星期五)上午九時十分起於香港聯合交易所有限公司短暫停牌，以待刊發本公司及其附屬公司截至二零一六年十二月三十一日止年度之年度業績公告。

承董事會命  
中國黃金國際資源有限公司  
主席  
宋鑫先生

香港，二零一七年三月三十一日

截至本公告日期，本公司董事會由執行董事宋鑫先生、劉冰先生、姜良友先生及江向東先生，非執行董事孫連忠先生，及獨立非執行董事 Gregory Hall 先生、赫英斌先生、John King Burns 先生及陳雲飛先生組成。